



Наша Слова



Газета выходзіць з сакавіка 1990 года

№ 37(474)

20 ВЕРАСНЯ 2000 г.

Паседжанне Рэспубліканскай Рады ТБМ

14 кастрычніка 2000 года ў памяшканні кінатэатра "Змена" (праезд з вакзала трамваем № 7 альбо метро да ст. "Плошча Перамогі", а адтуль на трамвай №№ 3,6,8) адбудзецца паседжанне Рэспубліканскай Рады імя Францішка Скарыны.

Пачатак а 14.00.

Асноўнае пытанне парадку дня – прыняццё плану дзейнасці ТБМ на 2001 г. У звязку з гэтым чакаем ад Вас пісьмовых прапановаў.

Тых, хто яшчэ не атрымаў новыя сяброўскія пасведчання, просім захапіць фатаздымак памерам 3x4 (альбо 4x6). Просім таксама не пакідаць працы ў пашырэнні падпіскі на "Наша слова", разам з тым даводзім, што 14 кастрычніка ў кінатэатры "Змена" адбудзецца яшчэ два мерапрыемствы, у якіх Вы можаце ўзяць чынны ўдзел.

1. Агульнабеларуская навуковая канферэнцыя "Беларуская тапаніміка. Гісторыя і сучаснасць". Пачатак а 10 гадзіне.

2. Вечарына з нагоды 60-ых угодкаў ад дня народзінаў (10.10.1940г.) выбітнага беларускага пісьменніка і гісторыка Кастуся Тарасова. Пачатак а 19 гадзіне.

Транспартныя выдаткі сплочае Таварыства.

Сакратарыят ТБМ.

Шаноўныя сябры!

Запрашаем Вас прыняць актыўны ўдзел у навуковай канферэнцыі "Беларуская тапаніміка. Гісторыя і сучаснасць", якую праводзіць ТБМ імя Ф.Скарыны 14 кастрычніка 2000 г. у памяшканні кінатэатра "Змена".

Просім Вас даслаць заяўкі на выступленні і тэзісы Ваших дакладаў (аб'ём 2-3 друкаваныя старонкі) да 5 кастрычніка 2000 г. на адрас: 220005 вул. Румянцава, 13 г. Менск.

Праезд іншагараднім будзе аплатаваны.

Сакратарыят ТБМ.

Беларуская мова-

ТБМ



Наша будучыня

Ахвяраванні на ТБМ

- | | |
|----------------------------|-----------|
| 1. Паша Дзюк | 25 руб. |
| 2. Арцём Кавалеўскі | 50 руб. |
| 3. Карпіловіч Оля | 35 руб. |
| 4. Матвіенка Алякс. | 300 руб. |
| 5. Чугаеўскі Вова | 200 руб. |
| 6. Махонь Антон | 300 руб. |
| 7. Віўнік Вова | 200 руб. |
| 8. Пажытак Арцём | 21 руб. |
| 9. Касьянаў Аляксандр | 10 руб. |
| 10. Мірэйчык Антон | 20 руб. |
| 11. Міцкевіч Аляксан. | 5 руб. |
| 12. Мухін Аляксандр | 1000 руб. |
| Усе Менск. | |
| 13. Саковіч Вольга (Літва) | 10 \$ |

Дзейнасць Таварыства беларускай мовы імя Францішка Скарыны на наданні роднай мове рэальнага статусу дзяржаўнай вымагае вялікіх выдаткаў. Падтрымаць ТБМ – справа гонару кожнага грамадзяніна краіны.

Просім Вашыя ахвяраванні дасылаць на адрас: вул. Румянцава 13, г. Менск, 220005, альбо пералічыць на разліковы рахунак ТБМ № 3015212330014 у Менскай гардырэкцыі ААТ Белбизнесбанка код 764 праз любое аддзяленне ашчадбанка Беларусбанк (камсісійны збор пры гэтым не бярацца).

Няма беларускамоўных класаў

Нарэшце пасля дзесятка гадоў будаўніцтва з'явілася да пачатку новага навучальнага года Круглянская сярэдняя школа №2, што на Магілёўшчыне. Такі доўгабуд быў выкліканы адеутнасцю ў неабходнай колькасці фінансавых сродкаў.

Сам жа будынак новай школы разлічаны на 1151 вучня і спраектаваны вельмі зручна – тут ёсць усё для плённай вучобы дзетак. І можна зразумець іх радасць ад новага школьнага будынка. Толькі вось радасць для многіх дзетак – беларусаў не зусім шчырая, бо з усёй колькасці навучэнцаў няма тут ніводнага беларускамоўнага класа. Беларускую мову ў пачатковых класах школьнікі вывучаюць толькі чатыры гадзіны ў тыдзень, у той час як рускую – восем гадзін. Вось вам і выкананне Закона Рэспублікі Беларусь "Аб мовах", вось вам і славіце двухмоўе.

Такая ж карціна і ў іншых школах Круглянскага раёна.

З асобай цеплынёй успамінаецца пачатак 90-х гадоў, калі беларускаму народу, у тым ліку і школьнікам, вярталася іх родная мова. На беларускай мове дзеткі вучыліся размаўляць і ў садках. Да гэтага часу помню, як у бацькоў цеплынёй свяціліся вочы, калі іх дачушкі ці сыны гаварылі словы "настаўнік", "вучань", "суценка", "дзёння", і інш.

Усведамляюць гэта кіраўнічыя работнікі ці не, а падобная дыскрымінацыя беларускай мовы яўна парушае закон Рэспублікі Беларусь "Аб мовах". Вось і атрымліваецца, што мову тытульнага народа Рэспублікі Беларусь вывучаюць на сваёй Радзіме, як замежную. Дзе яшчэ такое ўбачыш?

Святислаў Маханёк.

Падпіска на "Наша слова"

На працягу верасня г.г. Сакратарыят ТБМ ізноў падпісваў бібліятэкі розных рэгіёнаў Беларусі. З дапамогай суайчыннікаў і замежных ахвярадаўцаў бясплатную падпіску на газету ТБМ "Наша слова" на IV квартал 2000 г. атрымалі: 42 раённыя бібліятэкі Клецкага р-на, 30 бібліятэк Гарадоцкага р-на, 35 бібліятэк Гарадзенскай вобл., 19 бібліятэк Лёзненскага р-на і 11 бібліятэк Шумілінскага, а таксама 124 школьныя бібліятэкі і іншыя ўстановы Заводскага, Ленінскага, Першамайскага р-наў г. Менска, 15 бібліятэк Менскай вобл.

Нягледзячы на павялічэнне кошту падпіскі (513 руб на адзін квартал), ТБМ здолеў падпісаць на верасень 280 бібліятэк на суму амаль 150.000 руб.

Лідская гарадская рада ТБМ падпісала на газету "Наша слова" бібліятэкі г. Ліды і Лідскага раёна, Лідскі гістарычна-мастацкі музей і адну бібліятэку Нясвіжскага раёна (усяго 12 асобнікаў).

Увага!

З другога верасня ў "Экалагічным цэнтры" па адрасе вул. Макаёнка, 8 пачала працу новая выстава беларускамоўных кніг, аўдыё-, і відэакасет, а таксама дыскаў CD. Тут можна пабачыць самую папулярную літаратуру, рарытэтныя выданні, а таксама набыць тое, што вы доўга шукалі, але не маглі знайсці.

Час працы на працягу верасня: субота, нядзеля з 10 да 14.30.

Наведвальнікам прэзентуюцца цудоўныя беларускія кнігі.

"Ой у лузе, лузе..."

27 верасня ў менскім Тэатры юнага гледача (Энгельса, 24) пройдзе прэзентацыя новага альбома фольк-гурта "Ліцьвіны" -- "Ой у лузе, лузе...". Пачатак канцэрта ў 19.00. Даведкі па тэл. 2-27-15-32. Сувязь з гуртом "Ліцьвіны" -- 2-39-01-66 (Уладзімір).

Сустрэча ў Слоніме

25 жніўня старшыня ТБМ Алег Трусаў наведаў Слонімсчыну, дзе меў сустрэчу з кіраўніцай слонімскай гарадской арганізацыі ТБМ спн. Тацянай Трафімчук, а таксама з прадстаўнікамі дэмакратычных арганізацый ды рухаў Слонімсчыны, мясцовым настаўніцтвам ды журналістамі рэгіёну. На сустрэчы спн. Трафімчук дала справаздачу пра дзейнасць Слонімскай арганізацыі ТБМ, распавяла пра мерапрыемствы, што ладзіліся нягледзячы на апошняга году. Суразмоўцы прыйшлі да высновы, што ёсць патрэба ў пашырэнні ды актывізацыі дзейнасці мясцовага ТБМ. Паколькі апошнім часам акрамя гарадской арганізацыі ў Слонімскай раёне ўтварылася яшчэ некалькі суполак ТБМ, было вырашана правесці ўстаноўчы сход ды стварыць Слоніскую раённую арганізацыю.

У сваю чаргу Алег Трусаў паведаміў пра намаганні Таварыства ў стварэнні Беларускага нацыянальнага ўніверсітэта, пра адбылыя перамовы па гэтым пытанні з Адміністрацыяй Прэзідэнта і рэктарам БДПУ сп. Ціханавым. Ён даў таксама пра рашэнні Рэспубліканскай Рады, што мела месца 29 ліпеня, найбольш істотным з якіх было працягнуць з 1 верасня гэтага года збор падпісаў з патрабаваннем адкрыцця ў краіне БНУ, разам з тым нагадаў пра неабходнасць пашырэння падпіскі на газету ТБМ "Наша слова".

Наш карэспандэнт.

Асвечаныя духам Тарашкевіча

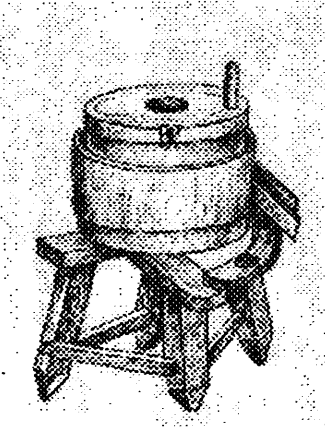
Прыемная навіна прыйшла з Радашковічаў. Там аднавіла сваю дзейнасць суполка Таварыства беларускай мовы імя Ф. Скарыны. У горадзе, які мае багатую гісторыю, дзейнасць суполкі па вяртанні роднага слова пад дахі радашковічан вельмі актуальная справа, асабліва ў сённяшнія дні – дні пагрозы для незалежнасці краіны. Тут была першая беларуская Гімназія імя Ф. Скарыны, зачыненая ў 1928 годзе, першая, дарэчы, была педагагічная семінарыя Расейскай імперыі. У беларускай Гімназіі вучыўся Максім Танк.

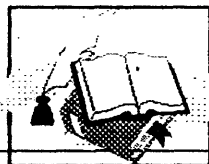
Упершыню на Беларусі менавіта ў Радашковічах была пастаўлена "Паўлінка", дзе прысутнічаў сам Янка Купала. Яго маленькага хрысцілі тут у касцёле, які камуністычная ўлада ператварыла ў звычайны вытворчы цэх. Зараз ён аднаўляе сваю дзейнасць, і толькі, як страшэнны напамін аб спробе індустрыяльнага пераўтварэння свету, руйнуючы духоўнае і святое, амаль уrovень дзювом вежам касцёла ўзвышаюцца два брудныя камяні керамічнай фабрыкі.

Тут з 1923 па 1931 год жыў Браніслаў Тарашкевіч. Захавалася хата на ёй ёсць мемарыяльная дошка. У суседняй хаце жыве Ірына Ніжанкоўская – унучата пляменніца Аляксандра Уласова, унучка Андрэя Сніткі, дачка жонкі Браніслава Тарашкевіча з другога шлюбу. На вечарыне, што адбылася 26 жніўня, яна расказала шмат цікавага пра родны горад, яго знакамтых жыхароў. Адкрыў вечарыну старшыня суполкі ТБМ Алесь Шапуга. Сярод сяброў ТБМ былі: з Беластанку – Каця Домбэк, з Варшавы Гражына Харытанюк. Дзейнасць ТБМ іх цікавіць даўно, добра ведаюць нашага старшыню Алега Трусава. У іх гонар мясцовы аматар ігры на губных гармоніках, паэт Часлаў Мацкевіч выканаў польскі гімн. Затым для ўсіх прысутных ён прачытаў свае востра сатырычныя вершы. На вечарыне выступіў і прачытаў свае вершы намеснік старшыні Маладога фронту Алесь Блізюк. З трывогай гаварыла аб будучых выбарах Ядвіга Цімафеева. А малады хлопец, які не прадставіўся, чамусьці настойліва патрабаваў адказаць чаму нацыянальныя сцягі вывешваюць ноччу і крыху гэтым папсаваў паэтычны настрой вечарыны. Аб дзейнасці ТБМ, ідэалагічных прыёмах, што прымяняюцца нашымі апанентамі, аб неадкладных задачах гарадской суполкі гаварыў госьць з Менску, першы намеснік старшыні ТБМ Мікола Лавіцкі. Пасля вечарыны быў паказаны гістарычны кінафільм Юрыя Лысцова пра Радашковічы. З экрана гучалі мудрыя словы даследчыка, доктара гістарычных навук незабыўнага Міхася Ткачова, успаміны вучняў беларускай Гімназіі, уразлілі здымкі адраджэння касцёла, асабліва тэя кадры, дзе бульдозерам з храма вышкрабавалі той бруд, які пакінулі святататцы. Чамусьці ўзнікла асацыяцыя параўнання дзенасці суполкі ТБМ, Народнага фронту "Адраджэнне" з гэтым бульдозерам.

Пасля цёплых сустрэч, гутарку прадоўжылі на сядзібе Браніслава Тарашкевіча, дзе прысутнічаў яго воблік і маленькі бел-чырвона-белы сцяжок у гасціннай гаспадыні Ірыны Ніжанкоўскай. Добрым словам памянулі тых, хто стаў ля вытокаў адраджэння нашай Бацькаўшчыны.

М.І.





Падзялілі футра незабітага мяздзведзя

14-16 ліпеня на Грунвальдскім полі прайшло святкаванне 590-х угодкаў перамогі ў Вялікай вайне. Выступалі прэзідэнты Польшчы і Летувы Аляксандр Кваснеўскі і Валдас Адамкус. За час святкавання ў прамовах ні разу не было што-небудзь сказана аб Беларусі і беларусах.

У крыніцах войска ВКЛ паказана як літоўска-рускае, як дарэчы тады і называліся продкі сучасных беларусаў. На гэтай падставе гісторыю нашых продкаў падзялілі паміж сабой сучасныя літоўцы і рускія, якія ў тыя часы называліся жмудзінамі і аўкштайтамі, а расейцы маскавітамі ці маскаламі.

Вось як напісана аб Грунвальдскай бітве ў сучасным расейскім падручніку "Русская история", Санкт-Пецярбург, 1999. "Польским войском командовал Ягайло, а литовско-русское возглавлял Витовт, участвовали отряды из Чехии и татары".

Хочаш смеяся хочаш плач, аказваецца па звестках сучасных расейскіх гісторыкаў беларусаў, якія былі прадстаўлены харугвамі амаль ў усіх тагачасных гарадоў на тэрыторыі Беларусі пад Грунвальдам не было.

На конт рускіх і літоўцаў зразумела, яны проста бессаромна прысабечылі нашу славетную спадчыну, а вось навошта здэквацца з гісторыі палякам. Ад таго, што ў Беларусі зараз такі рэжым, які святкуе ў асноўным сталінскія святы, не могуць стаць тыя, хто ваяваў у войску ВКЛ на грунвальдскім полі і кроў якіх цячэ ў жылах сучасных беларусаў, продкамі сучасных рускіх ці літоўцаў. Цудоўна вядома, з якіх гарадоў былі харагвы ў войску ВКЛ.

Таксама мяркую, што тэрмін якім у асноўным карыстаюцца даследчыкі "беларуска-літоўскі" ці "літоўска-беларускі" не зусім правільна выкарыстоўваюць у дачыненні да часоў ВКЛ. Калі казаць аб войску ВКЛ, якое ў крыніцах называецца літоўска-рускім, то на мой погляд правільна яго называць проста беларускім. Ці абавязкова тлумачыць, што так у тыя часы называліся продкі беларусаў. Тады можа будзе менш блытаніны, якую нашы суседзі падманна выкарыстоўваюць.

Тамаш УРУБЛЕЎСКІ.

Добры дзень, паважаная рэдакцыя "Нашага слова"!

Піша вам вучань 8 "Б" класа СШ №2 г.Барозы Шуст Ілля. Я выпісваю вашу газету і з задавальненнем яе чытаю. У "Нашым слове" шмат цікавых і грунтоўных артыкулаў. І я хацеў бы вам прапанаваць у вашай газеце пабольш расказаць, ці наогул пачаць рубрыку аб помніках беларускай літаратуры: разнастайных летапісах,

друкаваных кнігах Скарыны і Буднага, аб газеце "Мужыцкая праўда" і г.д. Думаю, што артыкулы будуць цікавыя.

Сам я вучуся ў рускамоўным класе, але дома стараюся размаўляць па-беларуску. У школе мае аднакласнікі здзіўляюцца, што мне падабаецца мая родная мова, што я размаўляю па-беларуску, а самі яны яе "терпеть не могут"! Так іх выхавалі бацькі... Таму я лічу, што дзейнасць ТБМ сёння вельмі неабходна каб дапамагчы людзям зразумець, што нельга цурацца сваёй мовы.

Я вельмі хацеў бы пасля школы вучыцца ў пакуль яшчэ не існуючым БНУ. Актывісты ТБМ збіраюць подпісы за стварэнне гэтай навучальнай установы, і я хачу спытаць, ці можна ставіць у падпісныя лісты свае подпісы непаўнагоднім дзецям. Было б добра, калі б вы напісалі гэта ў газеце ці проста адказалі на мой ліст.

Жыву я даволі далёка ад Менска і рэдка бываю там. І я хачу купіць кнігу "Аняменне". Ці магчыма гэта зрабіць поштай? Вельмі прашу адказаць на мой ліст.

Ілля ШУСТ.

Ад рэдакцыі: кнігу "Аняменне" можна замовіць у сядзібе ТБМ, умовы -- па тэлефоне 8-017-284-85-11. У падпісных лістах за БНУ не ставіцца дата нараджэння.

Бібліятэка Кніжнага клуба ТБМ

12 верасня 1999 г. распачала сваю дзейнасць Бібліятэка Кніжнага клуба ТБМ. Бібліятэка мае на мэце збіранне і прадстаўленне чытачам літаратуры беларусазнаўчага характару беларускіх і замежных даследчыкаў, твораў беларускіх аўтараў як на беларускай мове, так і ў перакладах на іншыя мовы, а таксама перакладаў твораў сусветнай літаратуры на беларускую мову.

Сёння фонд бібліятэкі налічвае каля 1000 адзінак – кнігі, перыядычныя выданні, выяўленчыя матэрыялы. Сярод найбольш каштоўных збораў бібліятэкі – беларускія выданні пачатку XX ст. (Кнігі, што належалі Віленскай беларускай гімназіі, беларускамоўныя падручнікі, творы класікаў нацыянальнай літаратуры – М. Гарэцкага, У. Галубка, Я. Коласа і інш.); кнігі, што выйшлі ў БССР у 20-40 г.г.; выданні беларускай эміграцыі. Бібліятэка атрымала ў падарунак кнігі з асабістага кнігазбору Міхаіла Дубянецкага (сярод іх – працы Улашчыка М., першыя карэктурныя твораў В. Быкава, С. Палуяна); а таксама каштоўныя эміграцыйныя выданні, дасланыя са Злучаных Штатаў Амерыкі сям'ёй Кіпеляў. Многія кнігі, што захоўваюцца ў бібліятэцы, маюць аўтаграфы аўтараў.

Бібліятэка Кніжнага клуба ТБМ працуе тры разы на тыдзень:

Панядзелак і чацвер – 15.00 – 17.00, нядзеля – 14.30 – 17.30.

Сувязь ТБМ і школы пашыраецца

25 жніўня старшыня Менскай гарадской арганізацыі ТБМ імя Ф.Скарыны Алена Анісім і яе намеснік Леанарда Мухіна наведалі лінгвістычны комплекс – гімназію-каледж № 24. У гэты дзень тут адбывалася пасяджэнне секцыі настаўнікаў беларускай мовы Цэнтральнага раёна. Аб сустрэчы было дамоўлена загадзя з гарадскім упраўленнем адукацыі, і Цэнтральным раённым аддзелам адукацыі, а таксама з адказнымі за правядзенне жніўнянскай нарады.

Слова прадстаўнікам Таварыства было дадзена на самым пачатку пасяджэння. Алена Анісім павіншавала настаўнікаў з надыходзячым святам – Днём Ведаў.

нагадала пра поспех настаўнікаў роднай мовы, засведчаны вынікамі ўступных экзаменаў у ВНУ і адзначаны Дзяржаўнай камісіяй. Акрамя таго, яна расказала аб мэтах і задачах дзейнасці ТБМ, пазнаёміла з выдавецкімі навінкамі гэтай грамадскай арганізацыі – паштоўкамі, календарыкамі і інш., паведаміла аб мерапрыемствах, якія праводзяцца сіламі сяброў як гарадской, так і Рэспубліканскай Рады. Сп. Л.Мухіна запрасіла ўсіх, хто жадае наведаць кніжную выставу, якая працуе ў сядзібе на вул. Румянцава, 13, а таксама на дэманстрацыю відэафільмаў, агучаных па-беларуску. Асаблівую цікавасць выклікала ў настаўнікаў магчымасць арганізаваць сустрэчы вучняў з беларускімі пісьмёнікамі. На развітанне для раённага аб'яднання настаўнікаў былі перададзены экзэмпляры "Нашага слова", невялікая бібліятэка кніг на беларускай мове, а таксама паштоўкі і календарыкі.

А. А.

З глыбінь вякоў прасветленыя твары

Пры культурным цэнтры Беларускага фонду Рэрыхай, па ініцыятыве фонду сумесна з Нацыянальным навукова-асветніцкім цэнтрам імя Францішка Скарыны адкрылася выстава "З глыбінь вякоў прасветленыя твары". Сабраныя разам карціны вядомых беларускіх мастакоў даносзяць да нас святло вобразаў вялікіх асветнікаў Зямлі Беларускай – Ефрасініі Полацкай, Кірылы Тураўскага, Францішка Скарыны, Сімяёна Полацкага. На здымку: Алесь Марачкін, "Ефрасінія Полацкая", 1983 г. Дыяган. Алей.

Фота Аляксандра Дзідзевіча, БелТА.

Сустрэча з настаўнікамі Партызанскага раёна

У актавай зале СШ № 10 прайшла сустрэча кіраўніцтва Таварыства беларускай мовы з настаўнікамі школаў Партызанскага раёна. Гэтай падзеі паспрыялі гарадскі і раённы аддзелы адукацыі, а таксама кіраўніцтва 10-ай школы.

На сустрэчы старшыня Таварыства Алес Трусаў распавёў пра дзейнасць арганізацыі, пра ролю беларускай мовы ў гісторыі і сучасным жыцці нашай краіны. Ён зазначыў, што ў апошнія гады ТБМ вядзе актыўную падтрымку беларускага школьніцтва: ладзіць конкурсы, сустрэчы з пісьмёнікамі, распаўсюджвае бібліятэчкі кнігаў. А ў гэтым годзе Рэспубліканская Рада з Менскай гарадской арганізацыяй вырашыла ладзіць сістэматычныя сустрэчы з настаўнікамі падчас секцыйных ды пленарных паседжанняў.

Трэба падкрэсліць, што асаблівую ўвагу настаўнікаў выклікала паведамленне пра акалічнасці ўтварэння Беларускага нацыянальнага ўніверсітэта. У магчымасях ТБМ весці шырокі спектр перамоў, праводзячы вырашэнне важнай справы ўтварэння БНУ у рэальную плынь, настаўнікаў пераканалі стасункі Таварыства з Адміністрацыяй Прэзідэнта і рэктарамі найбуйнейшых ВНУ краіны.

Намеснік старшыні ТБМ Людміла Дзіцэвіч азнаёміла ўсіх з дзейнасцю сядзібы ды запрасіла на вул. Румянцава, 13, дзе кожны можа пабачыць выставу найлепшых беларускіх кніжак, якіхось з іх замовіць, набыць беларускамоўныя відэа-, аўдыёкасеты, а штосуботы патрапіць на паседжанне відэа- альбо кніжнага клуба ці пагартаць старонкі рэдкіх выданняў з бібліятэкі ТБМ, бліжэй пазнаёміцца з друкаваным органам Таварыства – газетай "Наша слова". На сядзібе можна атрымаць і бібліятэчку беларускіх кніжак для ўзнагародаў вучняў падчас конкурсаў ды алімпіадаў.

Кіраўнікі ТБМ прапанавалі настаўнікам далучыцца да дзейнасці арганізацыі, увайсці ў шэрагі сяброў і супольна працаваць на ніве беларусішчыны. Раённаму аддзелу адукацыі была падараваная бібліятэчка кніжак, паштоўкі, календарыкі. СШ № 10 атрымала ад ТБМ дыскету з запісам беларускіх кніг. Варта заўважыць, што гэта першая ў Беларусі дыскета такога кшталту, стварыў яе студэнт БДЭУ сябра Менскай гарадской Рады Алесь Стральцоў. Для адзінай жа ў Партызанскім раёне сядзібы беларускамоўнай школы № 72 у сядзібе падрыхтавалі бібліятэчку з добрых беларускіх кніжак.

Нягледзячы на тое, што настаўніцтва сёння найбольш заклапочанае эканамічнымі ды сацыяльнымі праблемамі, сустрэча мела ўсё ж стваральны характар. Гэта пацвердзілі і пытанні, а таксама просьбы ды прапановы, з якімі звярталіся настаўнікі да кіраўнікоў ТБМ.

Людміла ДЗІЦЭВІЧ, нам. старшыні ТБМ.

ПЛАДЫ ДВУХМОЎЯ

Арганізацыйны камітэт па падрыхтоўцы канферэнцыі "Проблемы прогнозирования и государственного регулирования социально-экономического развития" пры Навукова-даследчым эканамічным інстытуце Міністэрства эканомікі, якая мелася адбыцца 12-13 кастрычніка 2000 г., адмовіўся прымаць тэзісы на беларускай мове. Некалькім аўтарам было прапанавана ў кароткі тэрмін перакласці свае творы на расейскую мову і толькі тады здаць іх. Як патлумачыў адзін з супрацоўнікаў аргкамітэту, прычына ў тым, што большасць аўтараў падала тэзісы на расейскай мове (123 чалавекі), значыць і вы павінны падаць на ёй, каб не выглядаць "белымі крумчаккамі". Па яго ж словах, у гэтай даследчай установе упершыню сутыкаюцца з выпадкам, калі навукоўцы, няхай і маладыя, падаюць свае працы на беларускай мове. Тут беларускую мову не ведаюць і на ёй карэктаваць не будуць. Спасылка на 50-ты артыкул Канстытуцыі і закон аб мовах ніякага выніку не атрымала, нясеце на расейскай і ўсё.

Для прыхільнікаў двухмоўя хочацца заўважыць, што калі б адзінай дзяржаўнай мовай была беларуская, такога выпадку не здарылася б. Сёння дэклараванае двухмоўе, рэальна ў жыцці з'яўляецца расейскім аднамоўем, і дае падставы некаторым установам, існуючы на дзяржаўныя сродкі і знаходзячыся пад прыкрыццём ўлады, увогуле не рэагаваць на моўныя змены ў грамадстве. Завітаўшы да іх, складаецца ўражанне, што апынуўся дэсёці ў 1980 годзе.

Выклікае здзіўленне і вялікі сумнеў, як эканамісты могуць прапанаваць выйсце з эканамічнага крызісу, вырашыць эканамічныя праблемы, перад якімі паўстала беларускае грамадства, калі яны не ў стане пад'йсці да іх вырашэння з боку інтарэсаў Беларусі, як незалежнай самастойнай краіны. Бо ў свядомасці і псіхалогіі гэтых людзей у якасці роднай краіны працягвае існаваць прастора ад Калінінграда да Уладзівастока, Беларусь разглядаецца імі як частка "вялікай Расеі", беларуская мова – як непатрэбная рэч у справе ўз'яднання Беларусі і Расеі.

Уладзь КАЛІНА.



Слухаем беларускае, спяваем па-беларуску!

“Хрыстос уваскрос!” Вялікодныя сьпевы гурта “NEWCOSMOPOLIS”, 1999, БМА-груп.

“Хрыстос нарадзіўся!” Калядныя сьпевы гурта “NEWCOSMOPOLIS”, 1999, БМА-груп.

Відавочна, што беларуская Грэка-Каталіцкая царква робіць для беларусізацыі свайго царкоўнага жыцця ці не больш за іншыя канфесіі. Сапраўды, не паспелі вернікі-вуніаты ўрадавацца такой важнай падзеі – зацверджанню Ватыканам багаслужбоўных тэкстаў у перекладзе на

характэрныя для хрысціянскіх выканаўцаў меладычныя пералівы званоў ды харавыя сьпевы.

На ўсім гэтым узнёслым музычным ландшафце дысанансам выглядаюць рэцэдывы старой хваробы гурта – неадпаведнасць некаторых складаных тэм яго музычнаму ўвасабленню. Цяжка адчуць пад манатонны дыскатэчны рытм ды легкадумныя саксафонныя сола сэнс і боль тэм, што ўздыхаюцца ў такіх творах, як “Пяцёра пакутнікаў Полацкіх”. “Гутарка з Богам”... Ці ж гэта не падстава для крытычных заўваг!

На шчасце, такіх неадпаведных тэм на касеце не шмат, а другі альбом гурта “NEWCOSMOPOLIS” “Хрыстос нарадзіўся!” складаюць такія хрысціянскія творы, якія хочацца спяваць разам з музыкамі – настолькі мелодыі каляднага альбому светлыя, кранальныя, а аранжыроўка мяккая ды беражлівая!

Паслухайце першы нумар альбому – твор “Хрыстос нарадзіўся!”, стылізаваны пад калядку, у фальклорным стылі, альбом “Маленькае сонейка”, што гучыць пад акампанемент класічнай гітары ды іншыя творы... Шчырасць выканання, біблейскія паралелі, чулівыя мелодыі ствараюць святочны настрой, прадчуванне таго, што “У цудоўную ночку Ісус нарадзіўся, да Матачкі Боскай Хрыстос прытуліўся...”.

Адзначым і вельмі ашчадную ды грунтоўную кампазіцыйную працу Я. Савельева, калі размова ідзе пра песні на незабыўныя вершы Ларысы Геніюш. Ці не прыклад арганічнага спалучэння высокай духоўнай паэзіі ды высокароднай мелодыкі? Песні з гэтых альбомаў хачацца спяваць супольна ў шчыльным сяброўскім ці сямейным коле.

Калі ўспомніць досвед хрысціянскіх місіянерскіх службаў, дык ён відавочна даказвае, што супольнае выкананне духоўнай музыкі паскарае працэс евангелізацыі, а ў выпадку з песнямі “NEWCOSMOPOLIS” і беларусізацыі, вернікаў. У гэтым, так

Давайце спяваць па-беларуску

КАЛІ КАЛІНА НЕ ЦВІЛА
песня з рэпертуару ансамбля “СВЯТА”

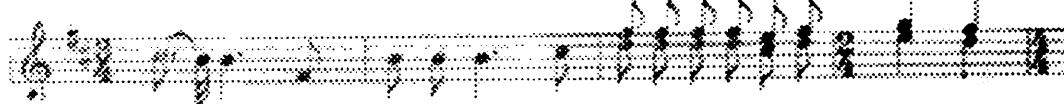
Словы і музыка народныя.

Песня запісана на радзіме Івана Мележа.

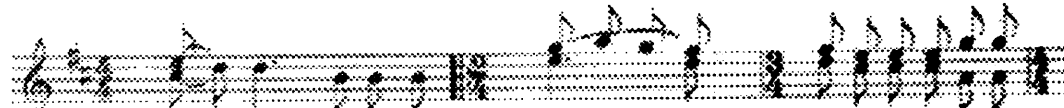
Пачаток



Ка - лі ка - лі - на не цві-ла, то не ла - май ка-



- лі - ну. Ка - лі ты ў ар - мі - і не быў, то не ка - хай дзяў-



- чы - ну. Я па-мя - та - ю той жа час, ты пла-ка-



- ла за мно-ю, на раз-ві-тан - не раз у раз ма-ха-ла



хус - ці - но - ю. Я па-мя-

Калі каліна не цвіла,
То не ламай каліну.
Калі ты ў арміі не быў,
То не кахай дзяўчыну.

Не трэба было разбіваць
Грачнёвыя паловы.
Не трэба было задаваць
Гарачае любові.

Прыпеў:

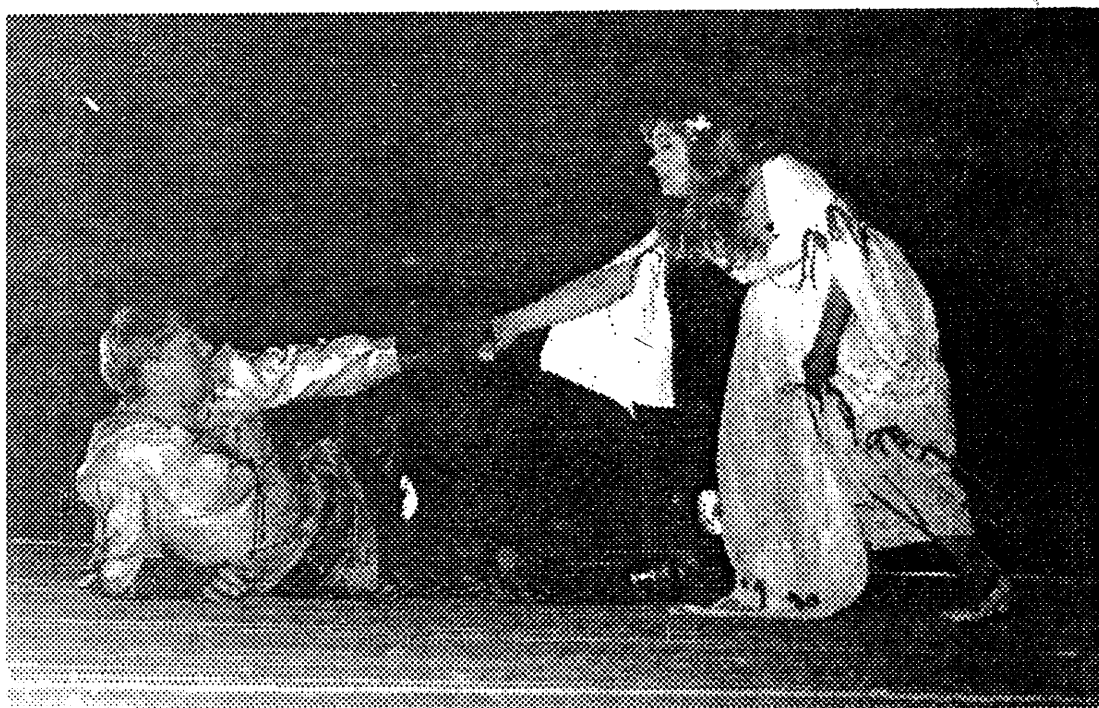
Прыпеў.

Я памятаю той жа час,
Ты плакала за мною,
На развітанне раз у раз
Махала хусціною.

Калі каліна адцвіла,
Тады ламай каліну.
Калі ты армію адбыў,
Тады кахай дзяўчыну.

Прыпеў.

“Белая Вежа”



У Берасці 8 верасня адкрыўся міжнародны тэатральны фестываль “Белая Вежа”, у якім прымаюць удзел 25 тэатральных калектываў з 13 краін.

На здымку: сцена з спектакля нацыянальнага акадэмічнага тэатра імя Янкі Купалы “Князь Вітаўт”.

Фота Рамана Кабяка, БелТА.

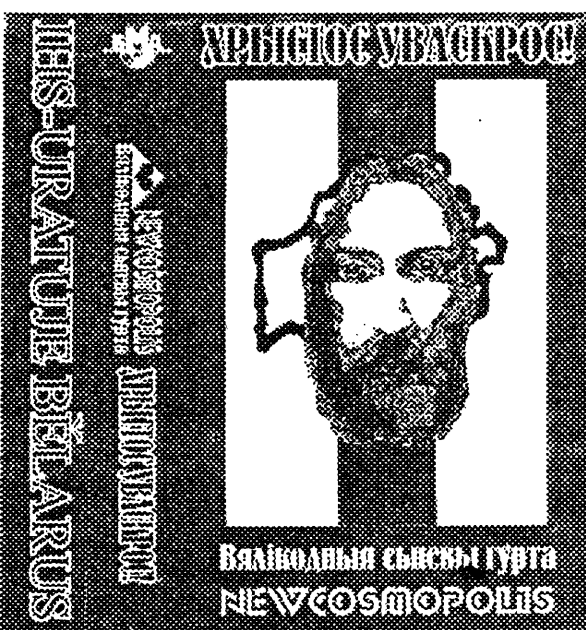


беларускую мову айца Аляксандра Надсана, як намаганнямі ды ахвяраваннямі вернікаў, святароў ды музыкаў выдадзеныя дзве касеты з беларускамоўнай хрысціянскай музыкай “Хрыстос нарадзіўся!” і “Хрыстос уваскрос!” з каляднымі і вялікоднымі сьпевамі віцебскага гурта “NEWCOSMOPOLIS” (“Новы касмічны горад”) пад кіраўніцтвам Я. Савельева.

Першыя ўражанні ад твораў альбому “Хрыстос уваскрос!” – стрыманасць музычных фарбаў, карэктнасць да рэлігійных пачуццяў вернікаў іншых канфесій. Бачна, што ў выканаўцаў ёсць цвёрдае перакананне ў тым, што беларускае слова, звернутае да Бога, будзе абавязкова пачутае – бо яно Боскае!

Ужо ў першым творы альбому “Словы” адчуваецца імкненне скарыстаць незвычайныя тэмбры і магчымасці сінтэзатараў, выкарыстаць элементы джазавай імправізацыі. Але галоўным прынцыпам кампазіцыі твораў становіцца гарманічнае спалучэнне мелодыі і тэкстаў – сваеасаблівых малітваў, праслаўленняў і каанняў – (творы “Добры Самаранін”, “Сьвяты Язафат”, “Сьвятая Еўфрасіння”). Сапраўды ўражае і кранае душу хрысціянская песня – эмацыянальны стрыжань альбому – “Святая Марыя” у выкананні лідара гурта Я. Савельева. Лепшы, на маю думку, нумар альбому!

Другі бок альбому амаль цалкам складаецца з разгорнутых музычных палотнаў-кампазіцый хрысціянскай, біблейскай і патрыятычнай накіраванасці: песні “Цела і кроў”, “Калі ў руцэ трымаеш Крыж”, “Хрыстос уваскрос!”, “Званы Беларусі”. У кожнай з іх слухач адзначыць адметныя музычныя фарбы – унісонныя імправізацыі раяля Анатоля Вярэціча ды гітары Міхаэля Фурса, “касмічныя” сола клавійных Уладзіміра Чэха,



сама, оачышча адна з мэтаў выпуску такіх музычных навінак.

Па касеты можна звярнуцца ў БМА-груп па тэлефоне (017) 249-08-88, альбо на адрас: Менск а/с 5.

Анатоль МЯЛЬГУЙ.

Рэдактар Станіслаў Суднік

Рэдакцыйная калегія:

Людміла Дзіцэвіч, Алесь Гурыновіч,
Ірына Марачкіна, Леакадзія Мілаш,
Язэп Палубятка,
Алесь Петрашкевіч, Уладзімір Содаль,
Станіслаў Суднік,
Павел Сцяцко, Алег Трусаў.

Аўтары цалкам адказныя за падбор і дакладнасць прыведзенай інфармацыі

Газета надрукавана ў Лідскай друкарні.

231300, г. Ліда, вул. Ленінская, 23.

Газета падпісана да друку 18. 09. 2000 г.

Наклад 2700 асобнікаў. Замова № 2354

Падпісны індэкс: 63865.

Кошт падпіскі: 1 мес. - 171 руб., 3 мес. - 513 руб.

Кошт у розніцу: 40 руб.

Заснавальнік:

ТБМ ім. Францішка Скарыны.

Пасведчанне аб рэгістрацыі:
№ 83 ад 28 чэрвеня 1996 г.

Адрас рэдакцыі:

220005, г. Менск, вул. Румянцава, 13.

Адрас для паштовых адпраўленняў:

231300, г. Ліда-2, п/с 7.

E-mail: ns@lida1.lingvo.grodno.by